



## Umgcini nesikhungo esikhethekile

Ursula Nafula and Nina Orange  
isiZulu

Lena yindaba yomgcini  
nesikhungo sezilwane  
eziyizintandane.





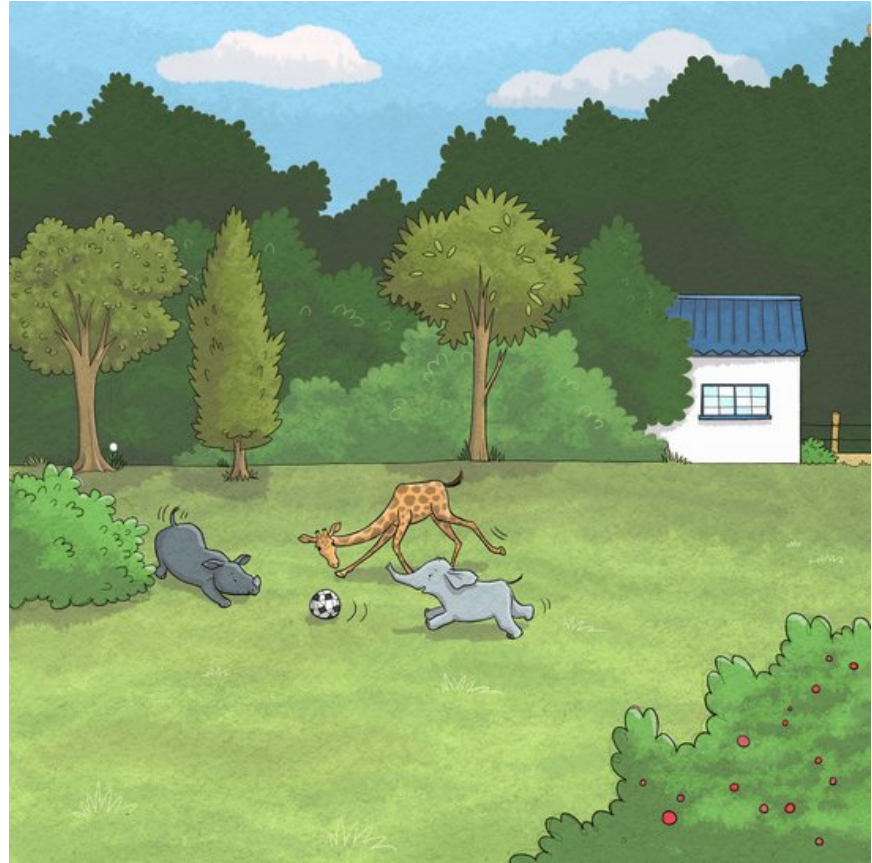
Inyanga edlule  
kwakuyinyanga  
ematasatasa esikhungwini.

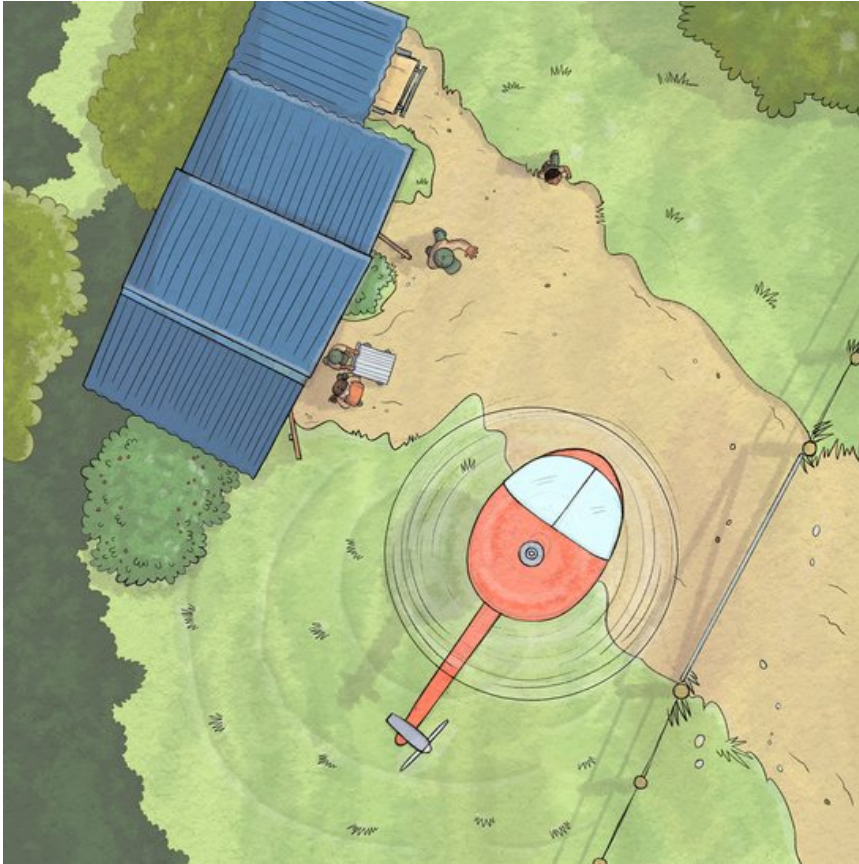
UNomusa ononyaka waba  
ngowokuqala ukufika.

Wayezacile futhi elusizi.

Kodwa ngokukhulu  
ukushesha uNomusa  
wavele waqina.

Waqala ukudlala  
nezinye izilwane.





Ngelinye ilanga  
ngayo leyo nyanga,  
kwathi cababa  
indiza enophephela  
emhlane kuleso sikhungo.

Kundiza enophephela  
emhlane kwakunendlovu  
encane phansi kwengubo  
yokulala enkulu.





UNdiwa wayengaphansi  
kwengubo yokulala.

Wayenezinsuku  
ezinhlanu ezelwe.

Umgcini wamncelisa  
ibhodlela.

Ngobunye ubusuku,  
wonke umuntu  
waviruswa ngukufika  
kuka-Ambiya.







U-Ambiya  
wayenezinyanga  
ezinhlanu.

Wayebuthakathaka  
emva kohambo  
lwakhe olude.

Ngenxa yentamo yakhe ende, umgcini kwakufanele aliphakamisele phezulu ibhodlela ukuze akwazi ukumncelisa.





Izintandane ezagcina  
ukufika ngaleyo nyanga  
kwakungamawundlu  
ayelambile oKopi, noKepi,  
noKeji.



Umgcini nabasizi  
bakhe babezithanda  
zonke izilwane,  
ngisho nalezo  
ezigangile.

Abantu bakulesi sikhungo basebenza kanzima. Bathemba ukuthi ngelinye ilanga izintandane ziyokwazi ukuzinakekela ngokwazo. Uma kunjalo ziyokwazi ukubuyela endle.



# Umgcini nesikhungo esikhethekile

Writer: Ursula Nafula and Nina Orange

Illustration: Magriet Brink

Translated By: Margaret Nokuthula Zondi

Language: isiZulu



© African Storybook Initiative, 2015



This work is licensed under a Creative Commons Attribution  
(CC-BY 4.0) Version 4.0 International Licence

Disclaimer: You are free to download, copy, translate or adapt this story and use the illustrations as long as you attribute or credit the original author/s and illustrator/s.

**Saide**   
South African Institute  
for Distance Education

[www.africanstorybook.org](http://www.africanstorybook.org)  
A Saide Initiative